

Glonner Marktschreiber



Informationen aus der Marktgemeinde Glonn

Mai 2000

Nr. 40

Glonn - Frauenreuth - Adling - Kastenseeon - Mühlal - Zinneberg - Mattenhofen - Westerndorf - Wetterling - Balkham
Hafelsberg - Steinhausen - Herrmannsdorf - Georgenberg - Mecking - Ödenhub - Überloh - Schlacht - Doblberg
Reisenthal - Sonnenhausen - Filzen - Ursprung - Straß - Kreuz - Haslach - Reinstorf

ÜBERBLICK

Informationen aus der Gemeinde

- Gemeinderat
- Bauausschuss
- Haushalt

Vereinsleben

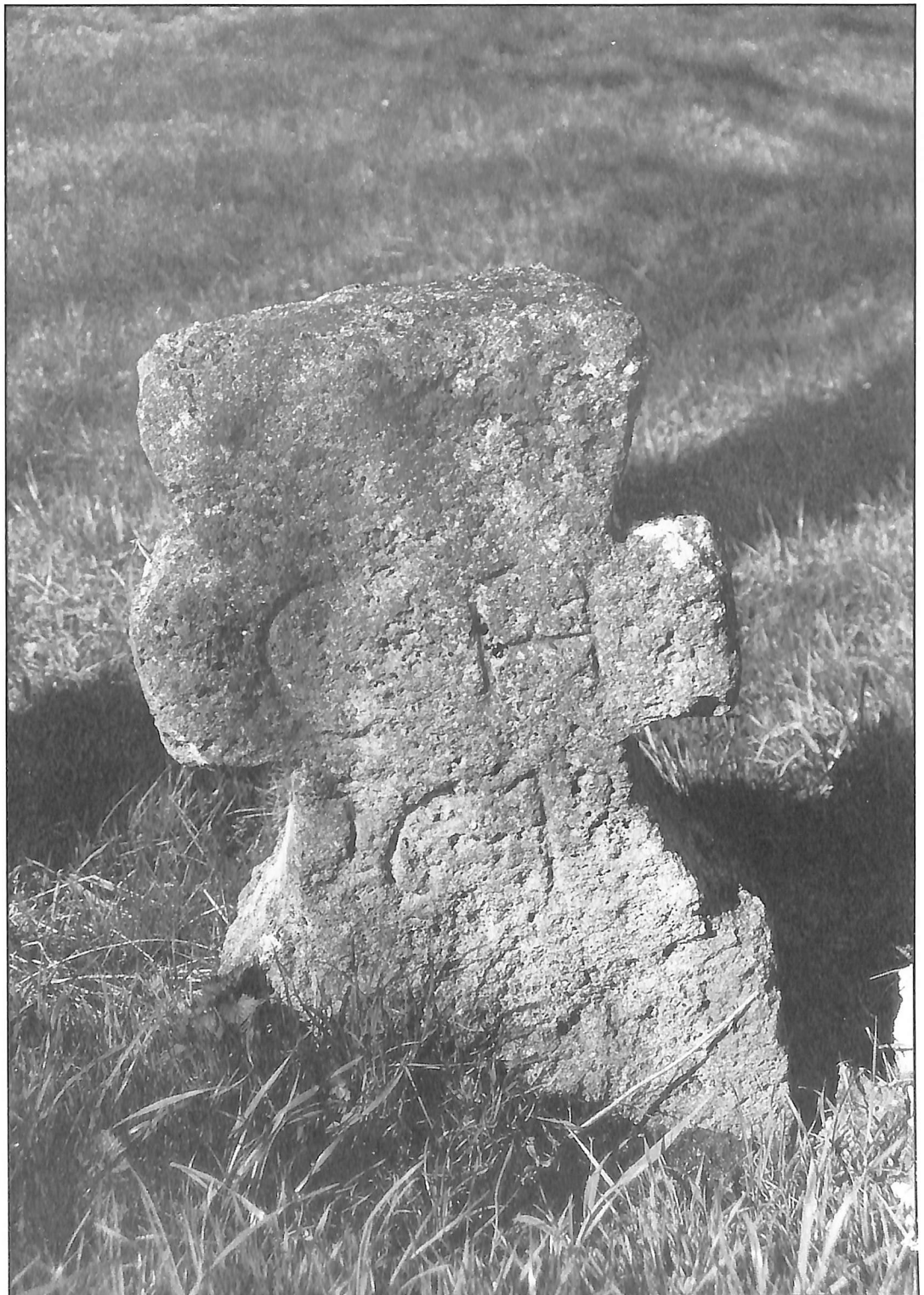
- Fotofreunde
- Kolpingsfamilie
- ASV
- Chor- und Orchesterverein

Außerdem

- Agenda 21
- Kontaktbeamter
- Frankreichfahrt
- Brand in Herrmannsdorf
- Veranstaltungskalender

Das Schwedenkreuz

Text zum Titelbild: S. 3
Foto: Konstanze Kilger





Glonner Marktschreiber

Inhaltsverzeichnis

Marktplatz 1	S. 3
Notizen aus dem Gemeinderat	S. 4/5
Notizen aus dem Bauausschuss	S. 6/7/8
Bericht des Kämmerers	S. 9
Kontaktbeamter	S. 9
Haushalt 2000	S. 10/11
50 Glonner in Bonnafamilie	S. 12/13
113 Neu-Glonner begrüßt	S. 14
Bauernmarkt-Saison	S. 15
Tennis: ASV aufgestiegen	S. 16
Kolpingsfamilie	S. 16
Herrmannsdorfer Brand	S. 17
Projekte 2000	S. 18
Neue Chorleiterin	S. 19
Ehe-Jubiläen	S. 20
Ausstellung der Fotofreunde	S. 21
Veranstaltungshinweise	S. 22
Diverses	S. 22
Containerbrand	S. 23
Abfuhrtermine	S. 23

Homepage der Marktgemeinde Glonn:
<http://www.markt-glonn.de>

Der nächste Marktschreiber erscheint am:

02.06.2000

Annahmeschluss für Artikel / Anzeigen

17.05.2000

Annahme: Bücher Kreutzer 08093 / 2381

ZELLER



Eigene
Werkstatt

**RADSPORT
& SERVICE**

Hafelsberg 2 • 85625 Glonn
Tel. 08093 / 3253 • Fax 08093 / 3254

FIT
FOR
BIKE

Impressum

Herausgeber: Marktgemeinde Glonn
Verantwortlich: Martin Esterl, 1. Bürgermeister
Redaktion: Martin Esterl, Konstanze Kilger (Tel.: 08095 / 870267),
Stephan Kreutzer, Martin Pödehl
Fotos: Konstanze Kilger, Vereine
Satz & Layout: Bücher Kreutzer (Tel. 08093/2148 oder 2381)
Druck: Altermann GmbH, Offset, Enviro-top Papier
(100% rec./ chlorfrei), Auflage 1800;

Alle Haushalte d. Marktgemeinde Glonn; Verteiler: Privat
Berichte geben inhaltlich die Meinung des jeweiligen Autors wieder, nicht die der Redaktion. Die Veröffentlichung und/oder Kürzung von Artikeln behält sich die Redaktion vor. Für Datenträger, Artikel, Manuskripte oder Fotografien wird keine Haftung übernommen. Alle von uns gestalteten Anzeigen unterliegen dem urheberrechtlichen Schutz durch Bücher Kreutzer und dürfen nur mit schriftlicher Genehmigung in anderen Medien eingesetzt werden.

Bei **INSIDE** gibt's jede Menge nette Leute und Erlebnis pur! Ob Action, Abenteuer, Spaß und Spannung, Special-Infos, Workshops oder Veranstaltungen rund ums Geld – bei **INSIDE** kommt jeder auf seine Kosten. Lust auf mehr?

Dann werden Sie doch auch zum Insider. **INSIDE** ist das Erlebnis-Programm der Volksbanken Raiffeisenbanken für junge Erwachsene. Mit der kostenlosen **INSIDE**-Card sind Sie mit von der Partie. Also: Gleich anfordern!

Tel. 08093/9093-19
Rosi Hörli

Raiffeisenbank Glonn-Aßling eG

mit Geschäftsstellen in Aßling, Baiern, Dorfen, Egming, Emmering, Glonn, Lampferding, Oberpfammern



Liebe Bürgerinnen, liebe Bürger,

Glonnfamilie, diesen Ort gibt es meines Wissens nirgendwo auf dieser Erde, der Name ist eine Wortschöpfung, die mir auf unserer Frankreichfahrt, genau genommen hoch über der Lyoner Altstadt, eingefallen ist. Diese Namenssynthese habe ich beim Freundschaftsabend am selben Tag in meine Begrüßungsrede mit eingebaut. Das Wortspiel mit dem Reim *Glonn - Bonne* soll für die Freundschaft stehen, die wir als Gäste mit den Gastgebern aus der französischen Gemeinde in diesen Tagen geschlossen haben. Der zweite Wortteil *Familie* kann als Synonym für die herzliche Aufnahme und Bewirtung in den französischen Gastfamilien betrachtet werden.

Trotz der insgesamt über 20 Stunden, die wir im Bus verbringen mussten, waren es drei wunderschöne Tage, die wir 47 Besucher aus Glonn in der kleinen Landgemeinde, 25 km vor den Toren Lyons gelegen, verbrachten. Denis Vernay, mein französischer Bürgermeisterkollege, den ich bereits von meinen beiden privaten Besuchen und sei-

ner Visite in Glonn her gut kenne, kam uns ein Stück Weges entgegen gefahren und geleitete uns die letzten Kilometer bis in seine Gemeinde.

So wie wir unser Zinneberg haben, so hat Bonnefamilie sein *Château Moidière*, einen alten Adelssitz, in dessen Park wir nach langer Busfahrt unseren Bewegungsdrang ausleben konnten. Im Salle de Fête, einem schönen Bürgersaal, trafen wir dann auf unsere Gastfamilien. Schon bei dieser ersten Begegnung spielte unsere Glonner Musikkapelle auf und half mit ihren herzerfrischenden Beiträgen die Kontaktaufnahme zu erleichtern.

Das Abendessen in den Gastgeberfamilien und der gemeinsame Samstagsausflug nach Lyon brachte Glonner und Bonnefamiliers noch ein Stück näher. Der Höhepunkt des Wochenendes war zweifellos der Freundschaftsabend. Im Sturm eroberten unsere Musiker die Herzen der Gastgeber, schon nach wenigen Stücken klatschte der Saal stehend mit. Ich bedankte mich in meiner Rede bei

Marktplatz 1



meinem Kollegen, seiner Frau und seinen Gemeindebürgern für die Einladung, die perfekte Organisation und die herzliche Gastfreundschaft. Ich sprach meinerseits die offizielle Einladung zu einem Gegenbesuch in Glonn aus.

Im nächsten Jahr wird es voraussichtlich so weit sein. Sie alle sind dann eingeladen und aufgefordert, Glonn als eine gastfreundliche, weltoffene bayrische Gemeinde zu präsentieren. Z.B. indem Sie Gäste bei sich zu Hause aufnehmen, dabei Kontakte knüpfen, Freundschaften schließen, wie es in den drei Tagen von Bonnefamilie schon so wunderbar geschehen ist.

Mir ist es nicht wichtig, ein Schild am Ortseingang stehen zu haben, auf dem steht *Partnergemeinden Glonn* -

Bonnefamilie. Viel wichtiger ist es, dass möglichst viele Menschen aus beiden Gemeinden miteinander ins Gespräch kommen, einander in ihrer Mentalität und Eigenart, aber auch ganz persönlich kennen und schätzen lernen, dabei vielleicht das eine oder andere Vorurteil abbauen, damit zum gegenseitigen Verstehen beitragen.

Europa braucht keine Gleichmacherei, auch die gemeinsame Währung schafft nicht, was solche mitmenschlichen Kontakte bewirken, nämlich den Respekt und das Verständnis der Völker und deren Kulturen für einander!

Ihr

Zum Titelbild

Das Schwedenkreuz...

...hat mit den Schweden wahrscheinlich gar nichts zu tun. Zwar kann man die Jahreszahl „1618“ in dem verwitterten Tuffstein erkennen, darunter auch die Buchstaben „CH“.

Tatsächlich ist in diesem Jahr der Dreißigjährige Krieg ausgebrochen, in dessen Verlauf die Schweden auch in Bayern und um Glonn herum schrecklich gewütet haben. Aber die nordische Großmacht kam erst Ende der 20er Jahre des 17. Jahrhunderts bis vor München. Das Sühnekreuz mit der Aufschrift „1618“ muss also einem anderen Anlass gewidmet gewesen sein - welchem, darüber kann nur spekuliert werden. Ein wenig Aufschluss gibt die Sage (S.16).

Ursprünglich stand das von der Bevölkerung so genannte „Schwedenkreuz“ an einem heute nicht mehr existierenden Fußweg nach Balkham. Weil es dort mehrmals umgefallen ist, wurde es vor Beginn des 2. Weltkriegs von Eduard Ege und seinem Vater neben der Straße zur Wiesmühle aufgestellt.

Bild und Text: Konstanze Kilger



Günter Mannl Schreinerei

- Möbel
- Küchen
- Einrichtungen

Marktplatz 8
85625 Glonn
Tel.: 0 80 93/ 33 65

Büro:
Tel.: 0 80 92/ 8 39 17
Fax: 0 80 92/ 8 39 18

Ambulanter Pflegedienst Angela Rogoll-Gottwald



Wir geben Ihnen Halt

Herrmannsdorf 6b
85625 Glonn

Tel. 08093 / 300720
mobil: 0171 / 8102545



Notizen aus dem Gemeinderat

Atmungsgeräte

Anschaffung von Pressluftatmungsgeräten für die Freiwillige Feuerwehr Glonn: Für die 8 Geräte wurden Angebote von vier Herstellerfirmen eingeholt. Bei Preisen zwischen 20.740 DM und 38.781 DM wurde die Ausstattung verglichen. Schließlich entschied sich der Marktgemeinderat für das von der FFW favorisierte Angebot Fabrikat Auer BD-96 zum Preis von 33.926 DM incl. Bodygard, aber ohne neue Masken, das auch die Feuerwehr empfohlen hatte.

- Beschluss: einstimmig

Mieterverein

Schriftlich ersucht der Mieterverein Ebersberg e.V. den Markt Glonn für das Haushaltsjahr 2000 um einen Zuschuss in Höhe von 736 DM. Im Markt Glonn existieren 32 Mitglieds Haushalte. Für jeden dieser Haushalte wird ein Zuschussbetrag von 23 DM erbeten.

Der Marktgemeinderat diskutierte über die Höhe der gemeindlichen Zuschussleistung. Letztendlich beschloss der Marktgemeinderat, an den Mieterverein Ebersberg e.V. für das Haushaltsjahr 2000 einen Zuschuss in Höhe von 600 DM auszus zahlen.

- Beschluss: einstimmig

Gewerbegebiet

Gewerbegebiet Steinhausen, Vorlage der Entwürfe: Architekt Plötz teilte mit, dass zwischenzeitlich ein hydrogeologisches Gutachten vorliege, das einwandfrei beweise, dass durch die Bautätigkeit im Gewerbegebiet Steinhausen keine Auswirkungen auf die unterhalb liegenden Glonnquellen zu befürchten seien. Er stellte für das Gewerbegebiet zwei Planungsalternativen vor. Die erste Planung wies größere Gebäudekomplexe aus. Neuerdings sind nach Aussagen der Grundeigentümer kleinere Flächen (und Baukörper) gefragt. Dazu stellte der Planer einen Entwurf vor, der im Marktgemeinderat allgemein gefiel.

Zunächst sollte vor weiteren Planungen ein Gespräch mit dem zuständigen Vertreter des Landratsamts und anderen beteiligten Behörden herbei geführt werden, um die Genehmigungsfähigkeit der Planung zu eruieren. Zu diesen Sachverhalten erging kein Beschluss.

Der Marktgemeinderat beschloss jedoch, mit den Grundstückseigentümern zu vereinbaren, dass Glonner Bauwerber bei der Vergabe der Parzellen zu bevorzugen seien.

- Beschluss: einstimmig



Der Maier macht's.

Jede Trennung tut weh. Aber bevor Sie sich von Ihrem alten Wagen trennen, bringen Sie ihn doch mal vorbei. Wir sagen Ihnen, was wir für Ihren Liebling tun können. Vielleicht reicht ja ein kleines Facelifting, oder wir suchen Ihrem Fahrzeug einen netten neuen Besitzer. Wenn das alles nicht hilft, können wir immer noch dafür sorgen, daß Ihr Wagen ein schönes letztes Ruheplätzchen bekommt.

AM
Autohaus Maier
Der Maier macht's.



Freude am Fahren

Zinneberger Str. 6
85625 Glonn
Tel.: 0 80 93 / 40 31



Wenn in Steinhausen ein Gewerbegebiet entsteht, dann muss voraussichtlich auch die Einmündung in die Kreisstraße EBE 14 auf Höhe Balkham neu gestaltet werden.



Notizen aus dem Gemeinderat

Radarmessgerät

Ankauf eines Radarmessgeräts zur Erfassung des Verkehrsaufkommens: Der Verwaltungsgemeinschaft Glonn wurde ein Radarmessgerät zur Erfassung des Verkehrsaufkommens angeboten. Das komplette Gerät „Impactor“ kostet 11.658 DM einschließlich des notwendigen Zubehörs. Mit diesem Gerät können Verkehrsmessungen ohne Personalaufwand (außer Montage) durchgeführt werden. Die Datenauswertung ist über Bürocomputer möglich, wobei die Datenselektion frei wählbar ist. Die Mitgliedsgemeinden der Verwaltungsgemeinschaft Glonn haben ihr grundsätzliches Interesse am Ankauf des Geräts durch die VG bekundet.

Der Marktgemeinderat beschloss, sich am Ankauf des Geräts durch die VG anteilig zu beteiligen, auch wenn nicht alle VG-Gemeinden mitmachen.

- Beschluss: einstimmig

Straßensanierung

Für die Sanierung von Gemeindestraßen stehen im Haushalt des laufenden Rechnungsjahres 450.000 DM zur Verfügung. Der Bauausschuss hatte empfohlen, den Furtmüllerweg zu sanieren, weil dieser durch Kanalbaumaßnahmen im vergangenen Jahr stark in Mitleidenschaft gezogen worden war. Die Kosten für die Sanierung in gesamter Länge werden auf ca. 250.000 DM geschätzt. Der Marktgemeinderat beschließt, im laufenden Jahr den Furtmüllerweg in seiner gesamten Länge zu sanieren. Zunächst jedoch ist durch Dipl.-Ing. Schulz die Tragkraft der Brücke am E-Werk Altinger zu prüfen. Falls sich die Brücke in den Straßenbau einbinden lässt, werden die Sanierungsarbeiten mit durchgeführt.

- Beschluss: einstimmig

Zuschüsse

Bezuschussung Wasser/Abwasser, Bildung neuer Bauabschnitte: Der Finanzausschuss hatte dem Marktgemeinderat empfohlen, die Möglichkeit zu nutzen, staatliche Fördermittel schneller zu erhalten. Durch die Inanspruchnahme des Sofortprogramms sind jedoch prozentuale Abschläge bei den Zuwendungen hinzunehmen. Trotz dieser Einbuße sollte das Sofortprogramm beantragt werden, da auch die jahrelange Vorfinanzierung von Maßnahmen mit hohen finanziellen Belastungen verbunden ist. Der Marktgemeinderat folgte dieser Empfehlung.

- Für Bauabschnitt 17 (Ortskanal Wiesmühlstraße) und Bauabschnitt 18 (Staurationkanal Filzen) der Abwasseranlage Glonn sind Zuwendungen über das Sofortprogramm zu beantragen.

- Beschluss: einstimmig
- Ferner beschließt der Marktgemeinderat den Bauabschnitt 05 Stegmühle der Wasserversorgungsanlage Glonn abzuschließen und die Zuwendungen für den bisherigen Teil im Rahmen des Sofortprogramms zu beantragen. Die Zuwendungen für den noch nicht gebauten Teil (Mattenhofen, Haslach) sind in einem neu gebildeten Bauabschnitt 06 neu zu beantragen.

- Beschluss: einstimmig

Sportplatz

Sportplatz ASV, 10. Flächennutzungsplanänderung: Zu dem geplanten neuen Sportplatz zwischen Ursprung und Adling lag ein Arbeitspapier des Planungsverbandes Äußerer Wirtschaftsraum vor. Die erforderlichen formalen Beschlüsse im Rahmen des Änderungsverfahrens wurden gefasst.

- Beschlüsse: einstimmig

Einladung zur größten Herkules-Motorgeräteschau in Südbayern!

Freitag, 05.05. - Sonntag, 07.05.00
jeweils von 9:00 - 18.00Uhr

Rahmenprogramm:

Freitag: 10.30 Weißwurstessen
11.00 - 17.00 Uhr

Vorführung von allen Geräten

Samstag: 9.30 Uhr: Bieranstich mit Brotzeit
10.15 - 17.00 Uhr

Vorführung von allen Geräten

Sonntag: 9.30 Uhr: Gemütlicher Frühschoppen
10.30 - 17.00 Uhr

Vorführung von allen Geräten

15.00 Uhr: Kaffee und Kuchen

Garten- und Forsttechnik Regner

Frauenreuth bei Glonn Tel: 08093-2240
Laufende Ausstellung mit über 100 Geräten
Öffnungszeiten: Mo-Sa 9-12:00 und Mo-Fr 15-18:30
Mittwochs wegen Aussendienst nur nach Absprache!

Peter Pfeifer Rechtsanwalt

Bahnhofstraße 20, 85625 Glonn

Tel.: 08093-9298 / Fax: 08093-3981
Mobil: 0171-6108170

NEUERÖFFNUNG NATURKOSMETIK

Elke Günther

Behandlungen nach Dr. Hauschka
– eine Wohltat für Haut und Seele

Kompetente fachliche Beratung und Verkauf

Ich freue mich darauf, Sie kennenzulernen und Sie in der Welt der natürlichen Kosmetik zu begleiten.

Termine nach Vereinbarung.



NATURKOSMETIK

AM SCHMIEBERG 16 A
85625 GLONN
FON & FAX 08093/906837
MOBIL 0177/6238884
ELKE.GUENTHER@GMX.DE



Ich krähe für die Aufgeweckten!

Ich bin Herrmann, der Hahn und krähe für die Menschen, die wissen, was die Uhr geschlagen hat: Nur was gut ist, tut auch gut. Weil sie wissen, wieviel gesunde, frische Lebens-Mittel fürs gute Leben wert sind, für die Gesundheit, fürs Wohlbefinden und den Genuß ohne dicken Bauch.



Genießen Sie Gesundheit mit unseren handgemachten Lebens-Mitteln in ökologischer Qualität aus unseren eigenen Werkstätten: der Warmfleisch-Metzgerei, der Natursauerteig-Bäckerei, der Rohmilch-Käserei und der Naturtrüb-Hausbrauerei SCHWEINSBRÄU.

Als besondere Spezialitäten empfehlen wir:

- ◆ Alten Herrmannsdorfer, mind. 2 Jahre gereift
- ◆ luftgetrocknete Salami aus den Reifegewölben
- ◆ den Kerndlaib aus dem vollen Korn
- ◆ Schweinsbräu Hell, Dunkel und Weiße



HERRMANNSDORFER
Landwerkstätten

Handgemachte Lebens-Mittel in Ökologischer Qualität
85625 Glonn • Hofmarkt Tel. 08093/ 90 94-34



Prof.-Lebsche-Straße 21 - 85625 Glonn - Tel.: 08093/2808

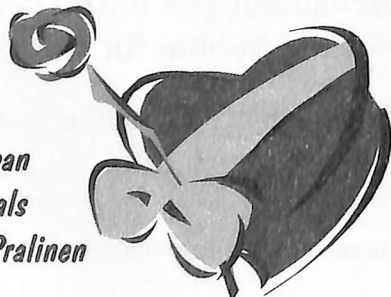


Café / Konditorei

Schwaiger

Inhaber: Fam. Wagner

14. Mai ist Muttertag
Süße Geschenke aus
Schokolade oder Marzipan
bekommen Sie bei uns als
Muttertagstorten oder Pralinen
und vieles mehr.



Dienstag bis Samstag: 7.⁰⁰ - 18.⁰⁰

Sonn- und Feiertage: 8.³⁰ - 18.⁰⁰ Montag: Ruhetag

85 625 Glonn - Feldkirchner Str.3

Tel. 08093 / 90 69 60 Fax 08093 / 90 69 61

Notizen aus den Bauausschuss

Furtmüllerweg

Straßensanierung Furtmüllerweg: Bei einem Ortstermin begutachtete der Bauausschuss den Zustand den Furtmüllerwegs. Ing. Schulz erläuterte mögliche Verbesserungsmaßnahmen. Die Mitglieder des Ausschusses waren sich einig, dass die Straße im westlichen Bereich auch vom Unterbau her erneuert werden soll. Im östlichen Bereich ist lediglich eine Überteerung des Bestands vorgesehen. Mit den Anliegern sind die Maßnahmen abzusprechen, damit Garagen- und Grundstückszufahrten angepasst werden können.

- Kein Beschluss

Kindergarten

Nutzungsänderung der ehemaligen Dorfschänke zu einem privaten Kindergarten, Herrmannsdorf: Die Erläuterung des Bauherrn zur Kindergarten-nutzung wurden den Mitgliedern des Bauausschuss bereits mit der Sitzungseinladung vorgelegt. Für die Zulassung dieser Nutzung ist gemäß der 1. Bebauungsplan-änderung eine Ausnahmegenehmigung erforderlich. Nachteile für die die Gemeinde betreffende Kindertagesituation werden vom Bauausschuss nicht erwartet. Der Bauausschuss befürwortete den Antrag und stimmte der Zulassung der Ausnahme zu.

- Beschluss: einstimmig



Ein einziges Schlagloch von der linken bis zur rechten Straßenseite klappt derzeit am Furtmüllerweg zwischen Feldkirchner Straße und der ersten Brücke. Die Sanierung des Stückes wurde beschlossen.

Im Bild: Anlieger, Mitglieder des Bauausschusses und Ing. Manfred Schulz (r.) bei der Ortsbesichtigung am Furtmüllerweg.



Notizen aus den Bauausschuss

Werbeanlage

Ergänzung der bestehenden Werbeanlagen, Kastenseestraße 6: Auf dem Baugrundstück, auf dem sich bereits eine sehr große Werbeanlage (Benzinpreise) befindet, sollen drei weitere Werbeanlagen in beträchtlicher Größe entstehen. Auf Grund der vorgelegten Pläne ist anzunehmen, dass die Anlagen von ihrer technischen Ausführung her in mehreren Punkten der gemeindlichen Werbeanlagen-satzung widersprechen. Jedenfalls aber würden diese Anlagen gemeinsam mit den bereits in der Nähe vorhandenen drei weiteren Anlagen eine störende Anhäufung bedeuten und das Ortsbild verunstalten (Art. 11 Abs. 2 BayBO). Auf die aus diesem Grund vom Bauausschuss geforderte Einschränkung bei der Werbung am Pennymarkt wurde hingewiesen.

Der Bauausschuss lehnte den Antrag ab, weil das Vorhaben unzulässig ist.

- Beschluss: einstimmig

Neue Brücke

Neubau der Brücke über den Kupferbach (Bortenlänger): Bei einem Ortstermin begutachtete der Bauausschuss die natürlichen Gegebenheiten und die Forderungen in der Baugenehmigung. Es ist nicht nachvollziehbar, warum die Brücke mit der geforderten Höhe gebaut werden soll, da das Ufer in Fließrichtung vor der Brücke erheblich niedriger liegt und die für den möglichen Durchfluss berechneten Wassermengen gar nicht an der Brücke ankommen können.

Der Bauausschuss war sich einig, dass die Verwaltung mit dem Wasserwirtschaftsamt und den Grundanliegern einen Ortstermin zur Klärung der Angelegenheit anberaumen soll.

- Kein Beschluss

Grünanlagen

Wiesmühl-/Kugelfeldstraße, Herstellung von Grünanlagen/ Straßenbegleitgrün: Die Herstellung der o.g. Anlagen fällt gemäß Städtebaulichem Vertrag in die Pflichten des Erschließungsträgers. Dieser bzw. der Planer fragen an, ob die Gemeinde diese Maßnahmen übernimmt und sie dann Zug um Zug nach Fertigstellung der einzelnen Bauvorhaben herstellt. Die gesamten Kosten werden auf ca. 69.000 DM brutto geschätzt und würden vom E-Träger an die Gemeinde ausgezahlt.

Gegen die generelle Übernahme der Maßnahme bestehen insoweit Bedenken, als die Kosten nur geschätzt werden können. Außerdem müssen auf einigen Grundstücken Bäume des öffentlichen Straßengrunds angepflanzt werden. Hierzu liegen zwar Einverständniserklärungen vor, trotzdem sollte die Abwicklung zumindest bei bereits bebauten Grundstücken noch vom E-Träger erfolgen. Bei künftigen Bauanträgen könnte die Aufnahme der öffentlichen Bäume im jeweiligen Freiflächengestaltungsplan verlangt werden.

Die vorgeschlagene Lösung soll nicht grundsätzlich abgelehnt werden. Vom Planer wäre festzustellen, welche Grünanlagen und Baumpflanzungen jetzt schon erfolgen könnten. Je nach Aufwand der restlichen Maßnahmen könnten diese gegen angemessene Ablösung von der Gemeinde übernommen werden.

- Beschluss: einstimmig

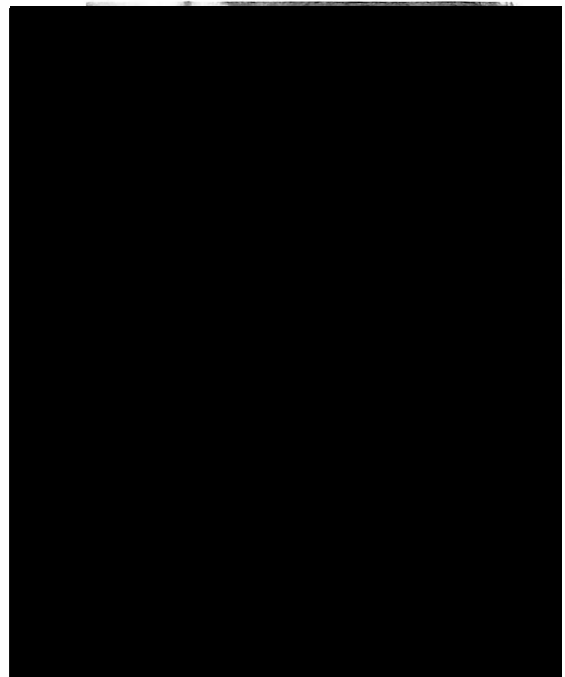
Bauausschuss:
Dienstag, 23. Mai

Gemeinderat:
Mittwoch, 31. Mai



Kunsthandwerk
Besondere Geschenkideen
Ätherische Öle und Duftlampen
Silberschmuck und Lederwaren
Papeterie
B. KLESEN
85625 Glonn
Bahnhofstr. 18 - Telefon 0 80 93 / 40 58
E-Mail: mail@artesanía.de
Internet: www.artesanía.de

www.empl-friseur.de



COIFFEUR



GEORG EMPL

08093 / 2016



Messer- und Scherschleiferei

Tafelmesser u. Haushaltsmesserneuerverzahnung
Aufschnitt- und Brotmaschinenmesser
Äxte und Beile, auch Neueinstielung
Gartengeräte, Rasenmäher

Verkauf von Solinger Schneidwaren aller Art

Schleif und Polierarbeiten
(Nirostamaterial und Buntmetalle)

Hanspeter Wessel, Metallschleif- und Polierarbeiten
Westerndorf 4a, 85625 Glonn, Tel. 08093 / 9433, Fax 08093 / 9434



Kastenseestraße 2
85625 Glonn
Telefon 08093 / 1241
Telefax 08093 / 2398



Blumenstüberl
Inh. R. Schlaghauser-Stelzl

Handwerkliche Wertarbeit Innenausbau - Küchen - Fenster - Türen

Bernhard Bredenhöller
Bau- und Möbelschreinerei

Münchner Str. 7
85 625 Glonn

Telefon: 08093 / 1451



fotosatz/dtp
offsetdruck
buchbinderei
altermann

Geschäfts- und Werbedrucksachen
in jeder Ausführung
Schnelltrennsätze
Formular- und Durchschreibesätze
Broschüren

Altermann GmbH
Glonner Straße 26
85667 Oberpfaffmarn

Tel. 08093 / 90840



sanitär - solar - wärmetechnik

energiesparende Heiztechnik · umweltfreundliche Haustechnik
moderne Bäder · Reparaturarbeiten · Kundendienst

Ludwig Meier GmbH · Kugelfeldstr. 11 · 85625 Glonn
Telefon 0 80 93 / 7 83 · Telefax 0 80 93 / 56 29

Notizen aus dem Bauausschuss

Vorfahrt

Ortsdurchfahrt Adling, Regelung der Vorfahrtssituation an den Einmündungen: Auf Grund eines Unfalls an der nördlichsten Einmündung in Adling wurde die Vorfahrtsregelung im gesamten Ortsteil überprüft. Sie ist derzeit unvollständig bzw. nicht einheitlich und sollte deshalb neu überdacht werden. Eine Rechts-vor-Links-Regelung kommt aus rechtlichen Gründen

nicht in Betracht, so dass nur eine entsprechende Beschilderung möglich ist.

Der Bauausschuss beschloss, die Ortsdurchfahrt Adling als Vorfahrtsstraße auszuweisen und entsprechend mit Zeichen 306 zu beschildern. an den Einmündungen der Seitenstraßen ist Zeichen 205, „Vorfahrt gewähren“ anzubringen.

• Beschluss: einstimmig

Bauanträge

□ Abbruch eines Schuppens und Aufbau als Freisitz mit Dachänderung, Furtmüllerweg 2: Der alte Schuppen hatte ein Satteldach, das nun durch ein Pultdach ersetzt wird. In der Annahme, das Vorhaben sei nicht genehmigungspflichtig, hatte der Bauherr mit der Maßnahme begonnen. Das Landratsamt hat den Bau zwischenzeitlich eingestellt. Das Vorhaben ist bauplanungsrechtlich zulässig und wurde vom Bauausschuss befürwortet.

• Einstimmig

□ Neubau eines Einfamilienhauses mit Doppelgarage in Westerndorf: Das Vorhaben liegt im Geltungsbereich der Westerndorfer Außenbereichssatzung. Es hält die dortigen Bestimmungen im Großen und Ganzen ein. Das Gebäude wurde etwa um 1 m nach Westen verschoben um etwas Abstand zur Straße zu gewinnen. Außerdem ist es um 61 cm breiter als in der Satzung vorgesehen.

Der Bauausschuss befürwortete den Antrag und stimmte den Abweichungen von den Bestimmungen der einschlägigen Satzung zu.

• Einstimmig

□ Neubau eines Einfamilienhauses als Anbau mit Garagen, Am Berg 8: Das neue Wohnhaus soll nun nördlich an das bestehende Wohnhaus angebaut wer-

den. Dazu ist der Abbruch älterer Gebäudeteile erforderlich. Das Vorhaben ist, wie auch mit dem Landratsamt vor Ort abgesprochen, in dieser Form planungsrechtlich genehmigungsfähig. Die Einwendungen des Nachbarn wurden vorgetragen. Die Abstandsflächen dürften eingehalten sein. Die Frage eines evtl. Standsicherheitsnachweises fällt in das Bauordnungsrecht und somit allein in die Zuständigkeit des Landratsamts.

Das Landratsamt wird ausdrücklich auf mögliche Probleme für die Standsicherheit des westlich vom Baugrundstück liegenden Wohnhauses hingewiesen. Der Bauherr hat sicherzustellen, dass der öffentliche Feld- und Waldweg an der Ostgrenze des Baugrundstücks zu jeder Zeit frei befahrbar ist und nicht zugeparkt wird.

• Einstimmig

□ Neubau von Traktorgaragen und einer Wohnung für Lehrlinge und Betriebshelfer, Mattenhofen 3: Das Vorhaben dürfte privilegiert und damit planungsrechtlich zulässig sein. Im Bereich der Garagen ist bisher ein altes Gebäude noch näher an der Straße gestanden. Der Bauausschuss befürwortete das Vorhaben.

• Einstimmig



Bericht des Kämmerers: Wohin das Geld fließt

Der Verwaltungshaushalt bewegt sich in etwa in der Größenordnung des Vorjahres, im Vermögenshaushalt vermindern sich die Ansätze um rund 3,2 Millionen Mark. Größte Ausgabepositionen 2000 sind vor allem Fertigstellung, Fortsetzung und Neubeginn von Maßnahmen auf dem Wasser- und Abwassersektor, im Schulbereich sowie bei Straßen, Gehwegen und Brückenbau. Zur Finanzierung der Investitionsmaßnahmen stehen neben dem aus dem Verwaltungshaushalt erwirtschafteten Überschuss in erster Linie Rücklagenentnahmen, noch ausstehende Staatszuschüsse und Beiträge zur Verfügung.

Wie sich während der Haushalts-Beratungen herausstellte, muss in den kommenden Jahren neben den bisher bekannten Kanal-, Brücken- und Gehwegbaumaßnahmen auch die Sanierung des Straßennetzes als zusätzlicher Schwerpunkt aufgenommen werden. Gerade im Hinblick auf den schlechten Zustand verschiedener Ortsstraßen und dem hieraus abseh-

baren erheblichen Investitionsbedarf wird der Gemeinderat in naher Zukunft abzuwägen haben, ob auf den den der Rechtsaufsicht seit langem geforderten Erlass einer Straßenausbaubeitrags-Satzung weiterhin verzichtet werden kann.

Zur Finanzierung der momentan fest geplanten und im Investitionsprogramm ausgewiesenen Maßnahmen sind voraussichtlich keine weiteren Fremdmittel, sprich Kreditaufnahmen notwendig. Das heißt, dass sich unter Einbeziehung der jährlichen ordentlichen Tilgung von etwa 300.000 Mark im Jahr 2003 ein Schuldenstand von etwa 4,3 Millionen Mark ergeben könnte. Dies entspricht einem Pro-Kopf-Betrag von etwa 1050 Mark. Ein großer Teil dieser auf den ersten Blick hohen Verbindlichkeiten begründet sich allerdings in den Investitionen für Wasser und Abwasser. Positiv hat das zur Folge, dass bei kostendeckender Gebührenerhebung durch kalkulatorische Zinseinnahme eine „echte“ Haushaltsbelastung nicht eintritt. *Alois Huber, Kämmerer*

Polizeioberkommissar Johann Oberberger: Kontaktbeamter



Seit Mitte März ist Polizei-oberkommissar Johann Oberberger von der Polizeiinspektion Ebersberg in den Gemeinden Glonn, Egming und Oberpfarrmarn als Kontakt-

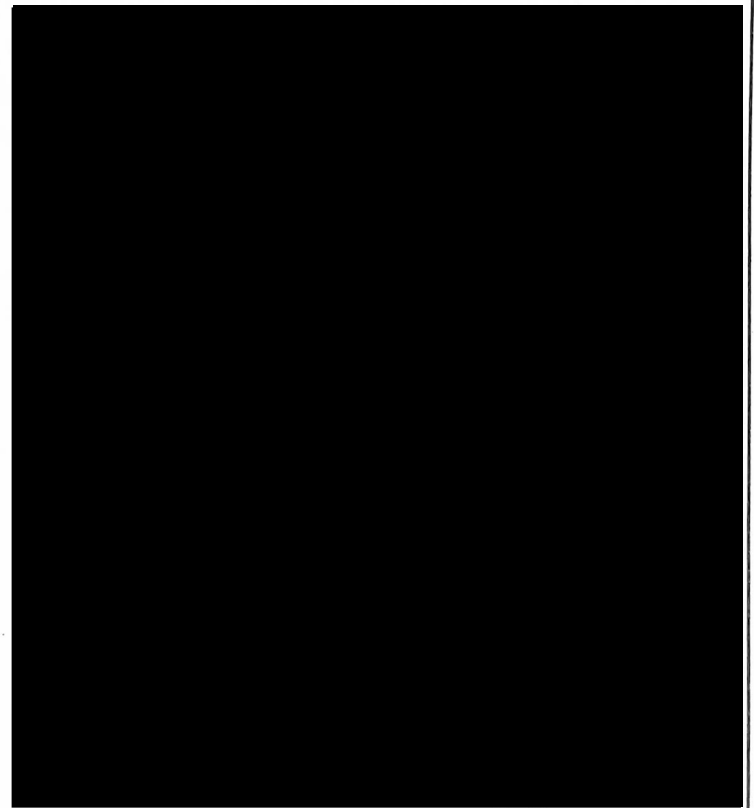
beamter eingesetzt.

Zu seinen Aufgaben gehört vorrangig die Kontaktpflege zur Bevölkerung. Er ist Ansprechpartner in allen Angelegenheiten, die die öffentliche Sicherheit und Ordnung betreffen. Dabei ist er in den Gemeinden hauptsächlich zu Fuß unterwegs.

Mit seiner langjährigen Erfahrung im Polizeidienst hofft Johann Oberberger, dass sich bald ein vertrauensvoller Kontakt zur Bevölkerung ergibt.

Bei der PI Ebersberg ist er unter Tel. 0 80 92 / 82 68 - 167 erreichbar.

pol



OBERMAIR SCHUHE

GLONN · Prof.-Lebsche-Str. 19

Autohaus Mittermüller OPEL

- Reparatur und Verkauf
- Unfallinstandsetzung
- Ersatzwagen
- Kundendienst für alle Fabrikate
- Reifenservice
- Autozubehör
- Hol- & Bringservice

Demnächst in Glonn!

08093 / 759

85625 Glonn - Gailling 22

Sommerreifen-Preise 2000

155/80 13: Kumho DM 58,00 - Dunlop DM 80,00

195/65 15H: Kumho DM 92,00 - Dunlop DM 145,00

Preise inclusive MwSt.!



RESI ZEDNIK

Näh- und Spielzeug

Investitionen und laufende Kosten: Haushalt 2000

Verwaltungshaushalt:	9.534.000 DM
Vermögenshaushalt:	4.729.000 DM
Gesamtvolumen:	14.263.000 DM

Verwaltungshaushalt, Einnahmen (ausgewählte Positionen)

Kanalbenutzungsgebühren:	607.000 DM
Abfallgebühren, Hausmüll:	446.000 DM
Abfallgebühren, Sperrmüll:	13.000 DM
Erstattungen aus dem DSD-Vertrag:	40.000 DM
Wasserverbrauchsgebühren:	590.000 DM
Grundsteuer A:	59.000 DM
Grundsteuer B:	570.000 DM
Gewerbesteuer:	1.100.000 DM
Einkommensteueranteil:	3.526.000 DM
Umsatzsteuer-Anteil:	120.000 DM
Kfz-Steuer-Anteil:	90.300 DM
Hundesteuer:	4.800 DM
Zuwendungen Schülerbeförderung:	155.000 DM
Hallenbad, Nutzungsgebühren:	26.000 DM

Ausgaben (ausgewählte Positionen)

Feuerwehrbereich:	71.300 DM
Schülerbeförderung:	179.800 DM
Gebäudeunterhalt Schule:	50.000 DM
Bücherei:	15.600 DM
Jugendtreff und Jugendcafé:	11.300 DM
Pfarrkindergarten:	166.300 DM
AWO-Kindergarten:	192.100 DM
Montessori-Kindergarten:	21.000 DM
Städtebauliche Planungen:	40.500 DM
Hallenbad + Turnhalle, Unterhalt:	161.800 DM
Gemeindestraßen:	436.200 DM
Abwasserbereich:	1.159.200 DM
Hausmüllentsorgung + Deponie:	423.000 DM
Wasserversorgungsbereich:	540.200 DM
Gewerbesteuer-Umlage:	325.000 DM
Solidar-Umlage:	140.000 DM
Kreis-Umlage:	2.250.000 DM
VG-Umlage:	575.800 DM
Kreditzinsausgaben:	310.000 DM
Personalausgaben insg.:	743.620 DM

Vermögenshaushalt, Einnahmen (ausgewählte Positionen)

Brückenerneuerungen, Zuschüsse:	100.000 DM
Abwasseranlagen, Zuschüsse:	1.159.000 DM
Wasserversorgung, Zuschüsse:	315.000 DM
Erschließungs- und Herstellungsbeiträge,	
Wasser- und Abwasseranlagen:	460.000 DM
Kostenerstattung Gehwegbau:	110.000 DM
Zuführung vom Verwaltungshaushalt:	807.000 DM



Tischdecken nach Maß

Textile Tischdeko

Einrahmungen

Bilderrahmen

RAHMEN+HEIMTEX

Martina Voigt
PROF.-LEBSCH-STR. 22
85625 GLONN
TEL.: 0 80 93/14 15

NEU!!!

NEU!!!

NEU!!!

Schriftstudio Reiser

**Folienschriften, Textilbeflockung,
Schilder und Fahrzeugbeschriftungen**

Kugelfeldstr. 20 85625 Glonn
Tel. 08093 / 683 od. 300453
Fax 08093 / 1674

ELEKTRO Josef Altinger



Elektroinstallationen
Antennen
Blitzschutz

85625 Glonn - Furtmüllerweg 5
Tel. 08093 / 5226 - Fax 08093 / 4273

**Private Fotos, die im Marktschreiber erschienen
sind, können bei Bürgermeister Esterl im Rat-
haus abgeholt werden.**



Investitionen und laufende Kosten: Haushalt 2000

Vermögenshaushalt, Ausgaben (ausgewählte Positionen)

Feuerwehr:	40.000 DM
Schule incl. Schulhofgestaltung:	103.000 DM
Sportförderung, Turnhalle, Bad:	223.000 DM
Gemeindestraßen:	818.000 DM
Gehwegbau:	710.000 DM
Brückensanierungen:	290.000 DM
Abwasseranlagen:	1.302.000 DM
Wasserversorgung:	452.000 DM
Zuführung zur Rücklage:	570.000 DM
Kredittilgung:	290.000 DM



Eine sinnvolle, lange geforderte Investition konnte im abgelaufenen Haushaltsjahr abgeschlossen werden: Der Gehweg Wolfgang-Koller-Straße.

Jetzt anmelden für die nächste Saison: Musikschule

Mehr als 1300 Schüler aus 14 Landkreismunicipalitäten nehmen teil am Unterricht der Musikschule. In verschiedenen Bereichen können Schüler jeden Alters am Unterricht in verschiedenen Musikinstrumenten teilnehmen oder allgemeine musikalische Kenntnisse erwerben. Die Einschreibung für das Schuljahr 2000/2001 läuft jetzt an.

Einen Termin gibt's auch in Glonn: Am Dienstag, 30. Mai, können sich Interessenten von 16 bis 17 Uhr in der Klosterschule (Altenstube) für musikalische Früherziehung (Kinder ab 4 Jahre), die instrumentale Grundausbildung oder einen Instrumentalunterricht in 32 verschiedenen Fächern anmelden. Außerdem gibt es Ensembles, Orchester, Chöre und Bands aus

den unterschiedlichsten musikalischen Sparten: Klassik, Volksmusik, Jazz, Rock, Musiktheater, Pop-Chor...

Informationsmaterial gibt's im Sekretariat der Musikschule, 85567 Grafing, Bahnhofstraße 10, Mo.-Do. 10 bis 12 Uhr und Do. 14 bis 18 Uhr.

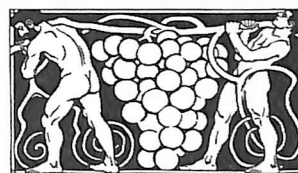
Telefon-Hotline:
0 80 92 / 81 95 20 (F. Rovers);
Fax 0 80 92 / 81 95 55;
Internet:
www.grafing.musikschule.net;
e-mail:
Info@grafing.musikschule.net.

Das Programm der nächsten Saison liegt auch im Rathaus Glonn aus. Wer eine Schnupperstunde vereinbaren möchte, kann sich an die Fachlehrkräfte wenden oder sich im Sekretariat informieren.



**Zimmererei · Holzbau
PETER GRÖBMAYR**

Prof. Lebsche Str. 16b
85625 Glonn
Tel. 08093 / 2828
Fax 08093 / 2931



Seit 1936

Ihr Fachgeschäft für erlesene Weine und Spirituosen

Josef Pechl Weine · Spirituosen
Feinwaren
Getränkewertrieb
Glonn · Prof.-Lebsche-Str. 26 · Tel. 08093/5248

Montag Ruhetag

Winhart



Bäckerei Konditorei Café

**Josef
Winhart**

Münchner Str. 3
85625 Glonn

Telefon 08093 - 5268
Telefax 08093 - 2492

**Georg Raig
AM Versicherungen**

85625 Glonn

Tel. 08093 - 660 u. 1584 Fax 5253

Ihr Versicherungsfachmann in Glonn

*Schönheitspflege,
Med. Fußpflege*

Maria Holzer

Zinnebergerstr. 15 / 85625 Glonn
Tel. 08093 / 1212



Bei mir werden Sie jederzeit gut beraten und behandelt



50 Glonner in Bonnefamille: Deutsch-Französische Freundschaft

Kulturelles

Herzlich und großzügig wurden die Glonner von ihren Gastfamilien in Bonnefamille aufgenommen. Die Musikkapelle revanchierte sich mit einem Ständchen vor dem „Salle de Fete“ und einem begeistert beklatschten Konzert am Freundschaftsabend. Die Sprachbarrieren waren wie weggewischt, als die „Marseillaise“ von der bayerischen Musikkapelle intoniert wurde.

Die Bürgermeister Denis Vernay und Martin Esterl durften abwechselnd dirigieren und brachten die Musiker dabei nicht im mindesten aus dem Takt. Die „Dauphins“, einer lokalen Trachtengruppe aus der Region, zu der übrigens auch die Grafinger Partnerstadt St. Marcellin gehört, begeisterten die Anwesenden mit ihren Holzschuh-Tänzen, worauf die Haferlschuh-Träger aus Bayern sofort mit einem originalen Schuhplattler reagierten. Spät in der Nacht wurde es noch ein sehr zünftiges gallisch-bajuwarisches Fest, in dem die Sprachbarrieren mit viel Beaujaulais und guter Laune fortgespült wurden.

Küsse und Umarmungen

„In Frankreich beginnt die Begrüßung immer mit einer herzlichen Umarmung. Dem kann sich keiner entziehen,“ bereitete der Glonner Bürgermeister Martin Esterl seine Reisegesellschaft auf die Sitten und Gebräuche des Gastlandes vor. Die Glonner hatten keine Schwierigkeiten mit dieser Tradition. Die herzliche Umarmung wurde gleich bei der Ankunft mit einem dezent in die Luft gehauchten Küsschen pro Wange ergänzt, was sowohl Gastgeber als auch Gäste als die Annäherung über alle Sprachbarrieren hinweg enorm erleichterte.



Gläser für Gläser kam man sich näher. Bayerische Gäste und französische Gastgeber freunden sich schnell an.

Die kleine Familie

Die Geschäftsleute, Kunden, Leibeigenen und Adeligen, die in der Frühzeit in diesem karolingischen Besitztum südöstlich von Lyon zusammen lebten, nannten sich „famille“, weil sie ihre enge Lebensgemeinschaft wie eine Familie empfanden. Später, etwa im achten bis neunten Jahrhundert, wurde die Ansiedlung durch Kriege und Krankheiten zur „Menue-famille“, zur verkleinerten Familie. Danach erst, so erklärt das örtliche Gemeindeblatt, entwickelte sich die Bezeichnung „Bonnefamille“ - die gute Familie - die sich bis heute erhalten hat.

777 Kilometer

777 Kilometer sind es von Glonn nach Bonnefamille - Bürgermeister Martin Esterl hat es genau ausgemessen. Die Teilnehmer der Wochenend-Fahrt in die französische Gemeinde haben jeden einzelnen Kilometer persönlich und auf der eigenen Kehrseite abgesehen. Mit den Strapazen der weiten Fahrt wurden die Glonner aber bald versöhnt, denn sie erlebten ein strahlend schönes und ereignisreiches Wochenende in Lyon und Bonnefamille - kein Wunder, meinte Albert Singer sen. aus Haslach zufrieden: „Wenn Engerl reisen!“



Blick vom Fourvière über die Millionenstadt Lyon.



Zwei Frauen in der regionalen Tracht des Dauphin führten Tänze in Holzschuhen und traditioneller bäuerlicher Kleidung auf.



Gegenseitiges Kennenlernen: Dorfleben und Stadtbummel

Kulinarisches

Eine letzte Erinnerung („Pflichtabnahme!“) an die Marktgemeinde verteilte Albert Singer sen. im Auftrag der in letzter Sekunde verhinderten Mitfahrer Hans Obermair und Eckhard Walgenbach gleich zu Beginn der Fahrt: eine große Tüte heimischer Brezen. Das war dann, zusammen mit den Wienern und Dicken aus dem reichhaltigen Reiseproviant, das letzte bayerische Schmanckerl für drei Tage. Die Glonner freudent sich aber im Nullkommanichts mit den französischen Delikatessen an, die die Gastgeber privat und bei mehreren gemeinsamen Essen in fast nicht zu bewältigendem Ausmaß aufsticht.

Besonders positiv wurde der Rotwein aus dem Fass aufgenommen, den die Bonnefamilie bis in die Ausflugsgaststätte hoch über Lyon mitgenommen hatten. Das französische Baguette konnte es an Knusprigkeit durchaus mit den bayerischen Brezen aufnehmen und die zahlreichen verschiedenen Sorten Käse schmeckten den Glonnern ganz hervorragend. Auf den Heimweg packten die Franzosen den Bayerischen Bus noch randvoll mit festen und flüssigen Köstlichkeiten aus der „campagne“, so dass die lange Heimfahrt für die Reisegesellschaft zum Schluss keine Durststrecke wurde.



Die Bürgermeister Vernay und Esterl tauschten Gastgeschenke aus.



Die Glonner „Expedition“ bei der Stadtbesichtigung sah Kirchen, Altstadtgassen und ein historisches Uhrwerk in Lyon.

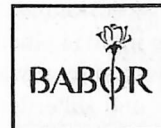
Fotos: kk



Sportstudio • Solarium
med. Fußpflege • Kosmetik

Edith Kellerbauer

1 Jahresbeitrag:	DM 300,-
1/2 Jahresbeitrag:	DM 190,-
Kosmetikbehandlung komplett:	DM 55,-
med. Fußpflege:	DM 30,-



Forellenstr. 24
85625 Glonn
Tel. 08093 / 1496

Glaserei Moser

Meisterbetrieb der Glaser-Innung
Glasreparaturen aller Art

Marktplatz 10 • 85625 Glonn
Anruf genügt: 08093 / 2801



Für die Zukunft
installieren

Elektroinstallationen
Sat-Antennenbau
Verkauf und Reparaturen
von Elektrogeräten



Rupert
Kiermaier
Meisterbetrieb

Schlacht 17 - 85625 Glonn
Telefon 0 80 93/48 67
Telefax 0 80 93/24 61



Glonner Marktschreiber

Empfang auf der Krabbeldecke: 113 Neu-Glonner begrüßt

Frisch Zugezogene, alt Eingewohnte und neu Geborene Glonner trafen sich beim Eltern-Empfang von KiJuFa und Marktgemeinde in der Aula der Volksschule. Eltern und Kinder der jungen Familien hatten dabei Gelegenheit sich kennen zu lernen und Erfahrungen auszutauschen. Dabei erfuhren sie auch noch allerhand über das Angebot, das in der Marktgemeinde für die jüngsten Einwohner und ihre Eltern bereit steht.

Christine Gerneth, eine der Vorsitzenden des KiJuFa, verteilte Broschüren mit den verschiedenen Aktivitäten des Vereins, der für jede Altersgruppe abwechslungsreiche Freizeitmöglichkeiten organisiert. Sie lud die Anwesenden gleichzeitig ein, selbst beim Verein für Kinder, Jugendliche und Familien aktiv zu werden und neue Ideen fürs Programm mitzubringen.

113 Kinder wurden in den Jahren 1998 und 1999 in der Marktgemeinde Glonn geboren. Sie alle waren mit ihren Eltern eingeladen, den Empfang in der

Volksschule zu besuchen. An einer Pin-Wand konnten die Anwesenden notieren, welche Angebote in ihren Augen für junge Familien wünschenswert wären. Auf der Krabbeldecke kamen sich die Krabbler näher, während die Eltern bei Sekt und Orangenschaft Kontakte knüpften.

Bürgermeister Martin Esterl, vor seiner Amtszeit als Lehrer vor allem mit den Interessen der älteren Kinder vertraut, hat sich bei seinem mittlerweile dritten Eltern-Empfang schnell auf die Bedürfnisse der Aller kleinsten eingestellt: Seine Rede in einem der Schul-Klassenzimmer war kurz und knapp - und außerdem gab es während dessen in der Aula Betreuungsmöglichkeiten für die Aller kleinsten.

Die Anwesenden erfuhren Wichtiges über die derzeitige Kindergarten-Situation in Glonn: Für die Drei- bis Sechsjährigen stehen im Pfarrkindergarten, dem AWO-Kindergarten Zinneberg und demnächst auch im Dorfkindergarten Herrmannsdorf ausreichend Plätze

zur Verfügung. Auch die Rappelkiste, ein Vor-Kindergarten mit Betreuung an zwei Vormittagen pro Woche, erfreut sich bei vielen Eltern als Einstieg noch immer großer Beliebtheit, so dass seit vielen Jahren jeweils mindestens eine Gruppe mit 15 Kindern zusammen kommt.

Noch Zukunftsmusik, aber trotzdem interessant für die jungen Eltern waren die Aussichten auf die spätere Schulzeit, die Bürgermeister Esterl kurz skizzierte:

Das Glonner Schulhaus ist zwar angesichts stetig wachsender Schülerzahlen mittlerweile

ein wenig eng geworden. Aber Lösungsmöglichkeiten für dieses Problem sind in Sicht, eventuell durch die Auslagerung einzelner Klassen in die Klosterschule oder in eines der weniger ausgebuchten Schulhäuser in den umliegenden VG-Gemeinden oder durch einen behelfsmäßigen Anbau ans Schulhaus. Diese Lösung kann allerdings nur vorübergehend wirksam werden, denn ab 2005, so Esterl, sei wieder mit sinkenden Schülerzahlen zu rechnen. Und welche Auswirkungen die sechsstufige Realschule für die Hauptschulen bringt, steht noch gar nicht fest.

Öffnungszeiten der Gemeindebücherei:

Mittwoch:	9.30 bis 11.30 Uhr und 16 bis 18 Uhr
Freitag:	14.30 bis 16.30 Uhr
Sonntag:	9.30 bis 11.30 Uhr

In den Ferien gelten gesonderte Öffnungszeiten.

Autohaus Steinbeißer

jetzt im Internet mit aktuellem Gebrauchtwagenmarkt

www.steinbeisserglonn.de

Realisiert mit dem Know-how der Firma
DynFX - Internet Services Tel. 0 80 92 / 86 58 50



Informationen zwischen Krabbeldecke und Klassenzimmer gab's beim Empfang für die Eltern der 1998 und 1999 geborenen Neu-Glonner.



Treffpunkt Agenda 21: Bauernmarkt-Saison

Die bäuerliche Direktvermarktung von landwirtschaftlichen Produkten ist auch für einige Glonner Bauern zu einem zweiten Standbein geworden. Die Landwirte haben die Produktionstechniken perfektioniert und verarbeiten die Waren zu zeitgemäßen Lebensmitteln mit hohem Qualitätsstandard.

Altvertrautes und Neues gibt es wieder auf dem Glonner Bauernmarkt. Zum ersten Mal in diesem Jahr am Samstag, 13. Mai, haben die Freunde frischer und guter Produkte Gelegenheit, vor Ort beim Erzeuger einzukaufen. Information und Offenheit sind für die Anbieter selbstverständlich.

Ein breites Sortiment an Käse aus Marianne's Hofladl in Münster, an frischem Gemüse aus Schlacht und für die Liebhaber biologisch erzeugter Lebensmittel aus Piusheim wird angeboten. Zur Brotzeit gibt's eine Wurst vom Buchberger-Hof, einen Ziegenkäse oder ein frisches Hendl vom Hartlhof, zur Verdauung ein Schnapsel von der Brennerei in Reisachöd und zum Kaffee eine Schmalznudel aus Reienthal. Feine Marmeladen und Liköre oder die guten Dinkelkekse aus Zinneberg runden das Angebot ab.

Die Organisatoren des Bauernmarktes sind immer of-

fen für soziale Einrichtungen wie die Jugendhilfe Zinneberg oder den Eine-Welt-Laden, die sich immer wieder beteiligen. Zum Maimarkt, der ja einen Tag vor Muttertag stattfindet, bietet der Elternbeirat des Kindergartens Glonn selbstgebastelte Geschenke an. Außerdem gibt es für die weiblichen Besucherinnen eine kleine Überraschung, die vom Bauernmarkt-Team verteilt wird.

Da es für die Bauern schwierig ist, Frischmilchprodukte selbst zu verkaufen, wird die Molkerei Ziegenhain einen Probier- und Infostand stellen. Dies geschieht auf Anregung und in Ausführung der Agenda 21, AK Landwirtschaft und Landschaft. Der größte Anteil der Glonner Milchviehbetriebe liefert über die Molkereigenossenschaft die Milch nach Bad Aibling. Die davon erzeugten Produkte können das ganze Jahr über beim Einzelhändler vor Ort erworben werden und somit wird die örtliche Landwirtschaft unterstützt und das Prinzip der kurzen Wege praktiziert.

Die Kinder können beim Bauernmarkt auch noch ihre Fähigkeiten als Händler beim Flohmarkt erproben. Anbieter und Veranstalter hoffen auf gutes Wetter und wünschen allen viel Spaß beim ersten Bauernmarkt der Saison 2000.



Die Glonner Bauernmärkte finden von Mai bis Oktober jeden 2. Samstag im Monat von 8.30 bis 13 Uhr auf der Nord-Seite des Marktplatzes statt.

Zimmerei Schneeberger

Johannes Schneeberger
Balkham 6
85625 Glonn

Telefon 0 80 93 - 30 07 01
Fax 0 80 93 - 30 07 02
Handy 0171 - 518 99 59



Steinmetzmeister Herbert Sommer

Grabsteine Inschriften - Reparaturen

85625 Glonn, Schwedenstraße 10
Tel. 08093 / 4597 Fax 08093 / 2356



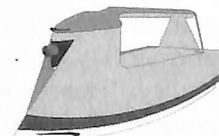
Prof.-Lebsche Straße 23
85625 Glonn
Tel. 08093 / 5039
Fax 08093 / 5030



HUBERTUS-APOTHEKE

Elisabeth Romacker

Jutta's Bügelstube



Ich erledige für Sie alle
Bügel- und Heißmangelarbeiten!
Rufen Sie mich an!!!

Öffnungszeiten:

Dienstag bis Donnerstag: 13.00 bis 19.00 Uhr

Samstag: 9.00 bis 12.00 Uhr

mit Abhol- und Lieferservice!

Jutta Wacht

Talstr. 5 - 85625 Glonn-Haslach

Tel.: 0 80 93 / 55 03 • Handy: 01 70 / 2 02 15 78



ASV-Herren im Tennis in der Bezirksklasse: Aufgestiegen

Der Aufstieg in die Bezirksklasse war für die Herren der ASV-Tennis-Mannschaft ein Grund zum Feiern und für Bürgermeister Martin Esterl ein Grund, den Mitgliedern des Teams eine Urkunde zu überrei-

chen. Ursprünglich sollte den Tennis-Herren diese Ehre schon bei der Sportlerehrung 1999 zuteil werden - damals waren sie aber verhindert, und somit wurde die Überreichung der Urkunden neulich nachgeholt.



Erfolgreiche ASV-Tennis-Herren: Herrmann Lachenschmidt jun., Max Obermüller, Uli Gartner, Richard Riedl, Hans Widmann, Werner Blieninger, Alfons Gartner mit Bürgermeister Martin Esterl (v.l.) bei der nachgeholten Ehrung für den Aufstieg in die Bezirksklasse.

Sage vom Schwedenkreuz: Nächtlicher Überfall

Hans Sponholz, ehemaliger Chefredakteur der „Ebersberger Zeitung“, veröffentlichte ein Buch, in dem er „Die schönsten Sagen aus dem Münchner Osten“ gesammelt hat. Darin wird unter dem Titel „Der Hund am Sühnekreuz“ Folgendes berichtet:

„Am Fußweg zwischen Glonn und Balkham steht ein verwittrtes Sühnekreuz, auf dem die Jahreszahl 1618 mit den davor gestellten Buchstaben C H kaum noch erkennbar ist. Der Überlieferung nach soll an dieser Stelle ein ‚Federträger‘ überfallen und beraubt worden sein. In Verbindung mit diesem Stein wurde folgende Sage

erzählt:

Eine weise Frau, die sich immer hilfreich leidender Menschen annahm, ging um Mitternacht an dem Sühnekreuz vorbei. Der Himmel war bezogen, aber für einige Augenblicke schaute der Mond durch die Wolken. Da sah die Alte vor dem steinernen Kreuz einen großen, schwarzen Hund sitzen, der sie mit feurigen Augen anstarrte und die Zähne fletschte. Anfangs wollte sie sich umdrehen und fliehen, aber dann bekreuzigte sie sich und ging eilenden Fußes an dem Hund vorbei. Als sie sich nach ein paar Schritten umschaute, war er verschwunden.“

Mit neuem Vorstand in die Sommersaison: Kolpingsfamilie

Die Kolpingsfamilie Glonn startet in die Sommersaison mit einem neuen Vorstand. Auf der Jahreshauptversammlung konnte der scheidende Vorsitzende Robert Diemer auf vier aktive Jahre zurückblicken. Ob bei kirchlichen Anlässen wie Jugendgottesdiensten, Kreuzwegen und Besinnungen, sportlichen Aktivitäten wie Fußball-, Schieß- und Kegeltournieren, sozialen Veranstaltungen wie der Aktion Rumpelkammer oder mehrtägigen Ausflügen - gute Laune, gute Gespräche und viel Gaudi waren immer dabei.

Positives gab es von der Jugendarbeit zu berichten: Mit Barbara Bredenhöller und Helmut Spitzenberger haben sich zwei Gruppenleiter gefunden, die mit ihrer Jugendgruppe (14- und 15-Jährige) für frischen Schwung sorgen. Wer mitmachen will, kann sich bei Barbara Bredenhöller, Tel. 01 72 / 8 27 78 52 oder Helmut Spitzenberger, Tel. 01 72 / 8 51 41 64 melden oder einfach am Donnerstag um 19 Uhr in den Gruppenräumen unter dem Kindergarten vorbeischaun.

Kassier Thomas Huber berichtete von einer gesunden Kassenlage. In den nächsten zwei Jahren wird die Kolpings-

familie Glonn von Georg Brunnhofer geleitet. Als Stellvertreter steht ihm Josef Oswald zur Seite. Die Ämter des Kassiers und des Schriftführers übernehmen weiterhin Thomas Huber und Johannes Schwarzenberger.

Die Altersgruppe Jungkolping der unter 18-Jährigen wird geleitet von Barbara Bredenhöller und Helmut Spitzenberger. Für die jungen Erwachsenen, unter 30 Jahren, sind Barbara und Christine Frey und Stefan Riedl zuständig und die Leitung der Altersgruppe Erwachsene übernehmen Norbert Winhart und Thomas Niedermair.

Den Sachbereich Ehe & Familie leitet Christine Buchbauer, für die Sparte Arbeit & Beruf zeichnet Michael Gerer verantwortlich. Die Aufgaben rund um Kultur & Freizeit werden von Josef Sarreiter übernommen, während Georg Neumeier der Ansprechpartner für Gesellschaft & Politik ist.

Auf Antrag des alten und neuen stellvertretenden Vorsitzenden Josef Oswald genehmigte die Versammlung Satzungsänderungen, die nötig sind, um die Kolpingsfamilie Glonn als e.V. eintragen zu lassen. kol



Die neue Mannschaft bei der Kolpingsfamilie, v.l.: Josef Oswald, Robert Diemer, Thomas Huber, Georg Brunnhofer, Johannes Schwarzenberger.

Foto: kol



Herrmannsdorfer Brand: Großeinsatz für FFW

Am Montag, 20. März, kam es gegen 18.55 Uhr zu einer Großalarmierung durch die Polizeiinspektion Ebersberg. Es wurde Alarmstufe 3 (Großbrand) für die dem Einsatzplan entsprechenden Feuerwehren ausgelöst. Die Einsatzmeldung lautete „Brand in Stallung in Herrmannsdorf“. Nach wenigen Minuten kam Kreisbrandrat Gerhard Bullinger, selbst in Glonn wohnend, am Einsatzort an. Bei Anfahrt konnte die Rauchwolke schon von weitem erkannt werden.

Rund 10 Minuten nach der Alarmierung wurde mit der Brandbekämpfung begonnen. Der Schweinestall für Jungtiere stand bereits in Vollbrand. Herumirrende Tiere rannten teilweise wieder zurück ins Feuer. Nach ca. 1 Stunde waren die Flammen unter Kontrolle. Die angrenzenden Werkstätten und der 2. Schweinestall konnten dank dem schnellen Eingreifen sowie der guten Zusammenarbeit unter den Feuerwehren geschützt werden.

Gefahren gingen anfangs von einer angrenzenden Biogasanlage sowie einen unterirdischen Gas-Tank direkt am brennenden Objekt aus. Beide

wurden mit Wasser gekühlt.

Bei dem Aufgebot an Feuerwehren und Bewohnern gab es Gott sei Dank nur vier Personen mit leichter Rauchvergiftung. Von den Feuerwehrleuten wurde keiner verletzt.

Die Bereitschaft Glonn des Bayerischen Roten Kreuzes blieb mit vier Mann und einem Rettungswagen vor Ort, bis die Gefahr für die Einsatzkräfte gebannt war. Es kamen ca. 80 Schweine in den Flammen ums Leben, rund 20 mussten notgeschlachtet werden.

Der Brand ist vermutlich durch Biss (evtl. Ratten) in ein Elektrokabel entstanden. Insgesamt waren 15 Feuerwehren mit ca. 300 Mann im Einsatz. Die Brandwache wurde von 6 Aktiven der Feuerwehr Glonn übernommen. Am nächsten Tag konnte gegen Mittag mit den Aufräumarbeiten begonnen werden. Am 21. März ging der Einsatz gegen 21 Uhr vorerst zu Ende.

Der Aufwand an Einsatzstunden allein von der Feuerwehr Glonn betrug bis Mitte April incl. Brandwache 388 Stunden.

FFW Glonn, Thomas Estendorfer



Alarmstufe 3 wurde beim Großbrand in Herrmannsdorf ausgelöst. Die Glonner Feuerwehr leistete bei diesem Einsatz 388 Arbeitsstunden.

Foto: FFW

VICTORIA

...sichern Sie mit Ihrem
Einkommen von *heute*
Ihr Auskommen
von *morgen*

Die private
Rentenversicherung

Versicherungsbüro
Roman Mendl

Generalagentur der
VICTORIA / ERGO-Gruppe

Versicherungen
D.A.S.- Rechtsschutz
Bausparen
Kapitalanlagen

Forellenstraße 16 - 85625 Glonn
Tel. (08093) 9133 - Fax (08093) 9134

VERTRAUEN. VERSICHERN. VICTORIA

Touristik & Reiseplanung Sybille Ellmann

Grottenweg 1
85625 Glonn
Tel: 0 80 93 / 32 69
Fax: 0 80 93 / 30 08 88
e-mail: Reiseplanung.Ellmann@t-online.de
homepage: www.reiseplanung-ellmann.de

Urlaubs- und Geschäftsreisen weltweit!



**Paul
Bredenhöller**



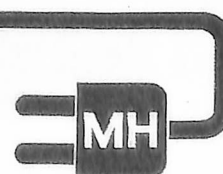
**SCHREINER-
MEISTER**
Arcostraße 12
85625 Glonn
Tel 0 80 93 - 41 23
Fax 0 80 93 - 55 46

BAUELEMENTE

- Fenster
- Türen
- Tore
- Beratung
- Vertrieb
- Montage
- Altbausanierung

Elektrogeräte - Installation - Kundendienst

Maier & Hejny
Elektro-GmbH



Mühlal 1, 85625 Glonn
Tel.: 08093 / 9494



... stets in guten Händen!



Hans Obertanner Foto-Uhren-Schmuck

Klosterweg 6
85625 Glonn
Tel. 08093/2316
Fax 08093/2520

Portrait - Hochzeit - Paß - Bewerbung - Sachaufnahmen
Reproduktionen - Alles rund ums Bild
Batterieservice - Reparaturen



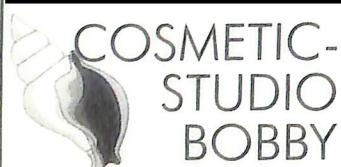
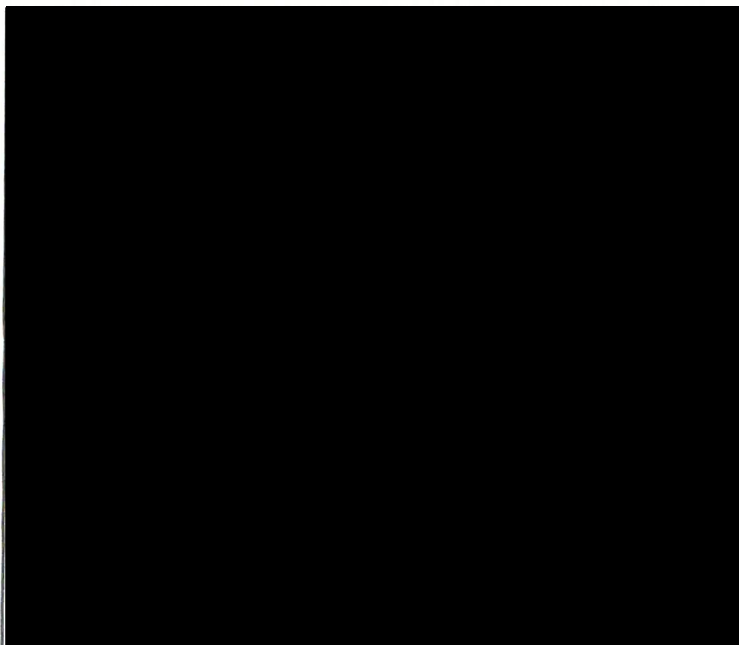
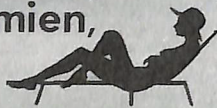
Meisterbetrieb - Kundendienst
SOLAR Regenwasseranlagen

Im Mühlthal 2 - 85625 Glonn
Tel. 0 80 93 / 90 68 80 - Fax 0 80 93 / 90 68 81

Versicherungsbüro TUTSCHKA

Arcostr. 15 - 85625 Glonn
Tel. 08093 / 9171 - Fax 08093 / 9172

Wir haben für SIE Prämien,
von denen Sie bisher
nur träumen konnten.



Elisabeth Bayerl
Bahnhofstr. 18
85625 Glonn
Tel. 08093 / 906877
Fax 08093 / 906877

Diverse Projekte : Was heuer dran ist

Welches Aufgabenspektrum der Markt Glonn abzudecken hat, zeigt ein Blick auf die kürzlich abgeschlossenen, die derzeit laufenden und die absehbaren Investitionsmaßnahmen.

Im vergangenen Jahr fertiggestellt:

- Löschwasserbehälter Mattenhofen
- Gehwegbau Wolfgang-Koller-Straße
- Abwasseranlage Mühlthal/Steinhausen
- Abwasseranlage Wiesmühlstraße/Kugelfeldstraße/Klosterweg
- Wasserleitungsbau Wiesmühlstraße/Hans-Brunner-Straße
- Brückenbau Reisenthal
- Kanal und Wasserleitungsbau Nördlich V.-Büsing-Straße
- Kanal und Wasserleitungsbau Wiesmühl-/Kugelfeldstraße

Noch im Bau und heuer vermutlich fertig sind:

- Feinteuerung der Wiesmühlstraße incl. Regenwasserbeseitigung
- Feinteuerung Nördlich V.-Büsing-Straße
- Abwasseranlage Stauraumkanal in den Filzen
- Kinderspielplatz Adolf-Kolping-Straße

In Angriff genommen werden heuer:

- Umgestaltung des Schulhofes
- Schulgebäude - Umbau zur Brandschutzverbesserung
- Erwerb Atemschutzausrüstung für FFW
- Errichtung Kinderhort Zinneberg
- Entwurfsplanung für eine Sporthalle
- Beteiligung am Sportplatzbau zw. Ursprung und Adling
- Sanierung Hallenbad, 1. Abschnitt
- Straßenbaumaßnahmen
- Erneuerung der Brücke Kupferbachsiedlung
- Gehwegbrücke beim Bortenlänger
- Abwasseranlage Lena-Christ-/Adlinger Straße
- Wasserleitungsbau Kastenseestraße

Gesamtvolumen dieser Maßnahmen: rund 2,3 Millionen Mark



Seit den Osterferien sind die Arbeiten für die Schulhofumgestaltung im vollen Gange. Als erster Abschnitt wird der südöstliche Bereich (auf dem Modell hinten rechts) verwirklicht.

Geänderte Zeiten der AOK-Beratung
durch einen Mitarbeiter der Krankenkasse im Rathaus:
Jeden Donnerstag von 16.30 bis 17.30 Uhr



Berechnungen für den Bereich Wiesmühle: Nachtrag zum Wasser

Zu unserem Bericht im April-Marktschreiber gibt es noch einen Nachtrag anzufügen:

1. Richtig ist, dass die bisher aufgetretenen Hochwasser von ca. 1940 bis jetzt statistisch keine „Jahrhunderthochwasser“ waren.

2. Falsch ist, dass das geplante Baugebiet „Wiesmühle Sägewerk“ zweifellos hochwasserfrei ist.

Erste Berechnungen haben gezeigt, dass der Kupferbach beim „Jahrhunderthochwasser“, was einen Abfluss von 20 cbm/s entspricht (bisherige Hochwasser 5-7 cbm/s), auf alle Fälle aus

seinem Bett austritt. Wo sich dann der Wasserspiegel, über die gesamte Talsohle betrachtet, einstellt, muss durch weitere Berechnungen ermittelt werden.

Da eine alte Fotografie zeigt, dass das Gelände bei einem Hochwasser vor Ausbau des Kupferbachs teilweise überflutet war, ist davon auszugehen, dass das Gelände nur mit Einschränkungen bzw. Ausgleichsmaßnahmen bebaut werden kann. Es gilt außerdem die allgemeine Forderung nach 50 cm „Freibord“ als Sicherheit.

Dipl.-Ing. Michael Glück



Wenn das kein Hochwasser war... Der Kupferbach trat bis zu seiner Regulierung 1947 regelmäßig und mit dramatischen Folgen über die Ufer.

Foto (1940): Gemeindearchiv

Neue Leitung des gemischten Chors: Chor mit Rita König



Rita König heißt die Nachfolgerin von Dr. Karlheinz Kaplan. Sie hat kürzlich die Leitung des gemischten und des Männerchores und des Chor- und Orchesterverein Glonn e.V. übernommen.

Die neue Leiterin ist 35 Jahre alt, wohnt seit 1995 mit ihrer Familie in Glonn und ist Mutter

von zwei Kindern im Alter von zwei und vier Jahren. Rita König hat ein Studium für Wirtschaftspädagogik in Frankfurt absolviert. Von Kindheit an ist sie Chorsängerin und auch solistisch tätig. Des weiteren besuchte sie eine Chorleiterschule in Frankfurt, die sie 1994 mit sehr gutem Erfolg abgeschlossen hat. Das Repertoire des gemischten und des Männerchores in Glonn ist vielfältig und geht von kirchlichem Gesang über romantische Chormusik, moderne Chormusik bis hin zum Volkslied. Gesungen wird jeweils mittwochs ab 20 Uhr beim Neuwirt im Saal. *cov*



Heizungsbau Schenk

Sanitäranlagen - Solaranlagen - Kundendienst
Gasanlagen - Kernlochbohrungen
Edelstahlkamine - Selbstbauanlagen
St.-Johannes-Straße 11 - 85625 Glonn
Telefon: 08093 / 2750 - Tel. u. Fax: 08093 / 2751

SCHREINEREI
MEISTERBETRIEB



• Massivholzmöbel mit biologischer Oberflächenbehandlung •
• Innenausbau und Einbauschränke • Bauschreinerei •

Prof.-Lebsche-Str. 18 • 85625 Glonn • Tel. 08093 / 2489 • Fax 08093 / 2459
Werkstatt: 85665 Moosach • Fürmoosen 41 • Tel. 08091 / 6576

Reparaturverglasungen

jeder Art übernimmt auch weiterhin

Glaser

Erich Mayr

Am Hirschberg 6 • 85658 Münster
Tel. 08093 / 1058



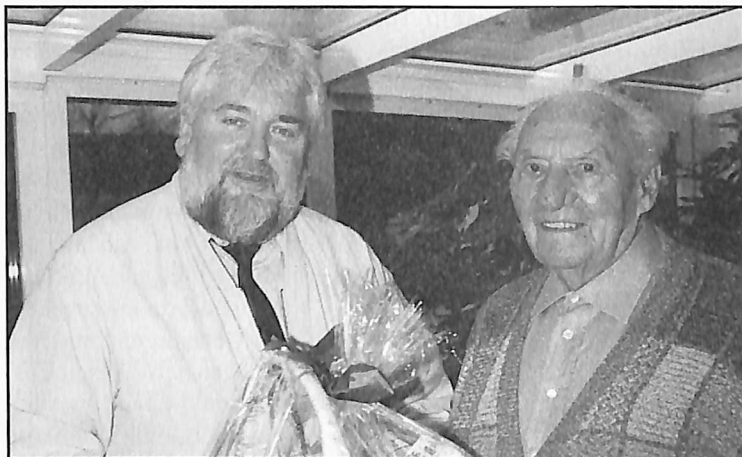
85625 Glonn • Kastenseestr.6 • Tel. 08093/5320 • Fax 08093/2260





Glonner Marktschreiber

Josef und Anneliese Landthaler: Diamantene Hochzeit



„Wie kann man nur an einem 13. April heiraten?“ Diese Frage mussten sich Josef und Anneliese Landthaler bei ihrer Hochzeit, vor 60 Jahren, ziemlich oft gefallen lassen. „Aber wie man sieht: Es hat gehalten,“ sagte Josef Landthaler, als Bürgermeister Martin Esterl anlässlich der Diamantenen Hochzeit zum Gratulieren kam.

Bei den Landthalers war Bürgermeister Esterl übrigens nicht zum ersten Mal: Vor zwei Jahren kam er zum 90. Geburtstag des Glonner Bauunternehmers, im vergangenen Jahr feierte seine Frau, Anneliese Landthaler, ihren Achzigsten. Und nun jährte sich das Datum ihrer Hochzeit zum 60. Mal. Zur Diamantenen Hochzeit, die Anneliese Landthaler leider nicht zu Hause sondern im Krankenhaus verlebte, überbrachte Bürgermeister Esterl beste Genesungswünsche und einen Geschenkkorb.

Therese und Franz Bonetsmüller: 50 Jahre verheiratet



„Saumäßig“, erinnern sich Therese und Franz Bonetsmüller aus Westerndorf, war das Wetter an ihrem Hochzeitstag, dem 15. April 1950. Zur Goldenen Hochzeit dagegen blieb es heuer immerhin trocken, und da das Jubelpaar das Fest gleich zweimal feierte, war auch ein richtig angenehmer Frühlingstag dabei. Kennengelernt haben sich Franz und Therese Bonetsmüller bei den Vorbereitungen einer Hochzeit in Zorneding. So weit hätten sie aber gar nicht reisen müssen, wohnten sie doch eigentlich in direkter Nachbarschaft: In Westerndorf und Gailling. In Westerndorf, einem kleinen, noch sehr altbayerisch gebliebenen Bauerndorf über Glonn, wohnen sie seit ihrer Heirat zusammen. Beide interessieren sich sehr für das Geschehen in der Marktgemeinde und den Dörfern drum herum. Da hatten sie jede Menge Gesprächsstoff, als Bürgermeister Martin Esterl zum Gratulieren kam.



Fachgeschäft für Augenoptik,
Uhren und Schmuck
Prof. Lebsche Str. 4
85625 Glonn
Tel. 08093 / 9180



Forellen-Apotheke

Christian Thoma
Wolfgang-Wagner-Str. 9a - 85625 Glonn
Telefon 08093 / 9349

Per Pedes zum Wohlbefinden

Fussreflexzonenmassagen



Wir setzen ursprünglich
fernöstliches Wissen ein, um
die Energien in Ihrem Körper
zu mobilisieren.

Fragen Sie nach Ihrer individuellen Beratung.

KOSMETIKERIN BDK
MED. FUSSPFLEGERIN
STAATL. GEPRÜFT

WURTHMANN



MÜNCHNER STR. 6 · 85625 GLONN · TELEFON: 690



Ausstellung der Fotofreunde: Licht und Schatten

Die dritte Deutsch-Französische Fotoausstellung der Fotofreunde wird am Samstag, 13. Mai, um 19.30 Uhr in der Klosterschule eröffnet. Das Motto lautet „Mystères d'ombres - Geheimnisvolle Schatten“.

Als Gastaussteller kann der Fotograf Pascal Pinato aus Marseille begrüßt werden. Mr. Pinato ist Berufsfotograf und hat einen Lehrauftrag an der Universität von Marseille. Seine gezeigten Arbeiten beschäftigen sich mit den Schatten und Spiegelungen realer Gegenstände, die in ihrer Projektion jedoch eine geheimnisvolle Poesie entwerfen.

Drei Mitglieder der Foto-

freunde komplettieren die Ausstellung mit nicht weniger „mysteriösen“ Schattenspielen: Peter Bestehorn stellt monochrome Computerarbeiten aus. Sebastian Kugler zeigt Schwarz/Weiß-Landschaften, vom Licht auf Körper projiziert. Und Marion Lorber versenkt ihre männlichen Modelle in der Lyrik schwerer Grautöne.

Josef Schmitt

Öffnungszeiten:

Sonntag, 14. Mai
von 10 bis 18 Uhr
Samstag, 20. Mai
von 14 bis 18 Uhr
Sonntag, 21. Mai
von 10 bis 18 Uhr

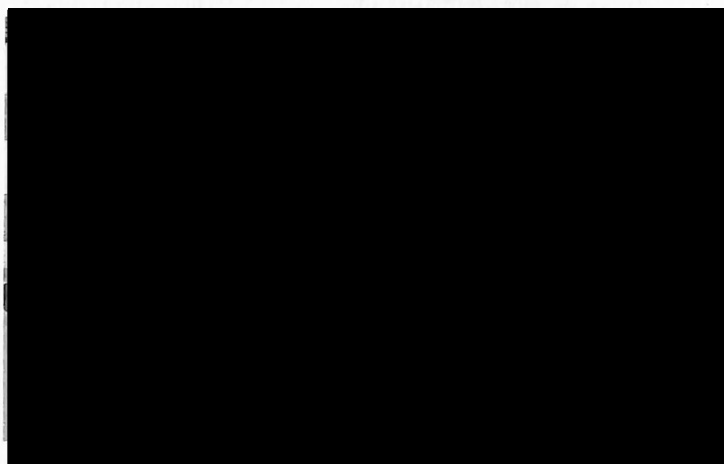


Konzert im Glonner Marienheim



Mit einem abwechslungsreichen musikalischen Blumenstrauß von Arien aus Opern und Operetten, wollen die Solisten Leona (Sopran) und Stefan Kellerbauer (Tenor) begleitet von dem Pianisten Roman Sebesta unterhalten. Sonntag 7. Mai, Beginn 15 Uhr, Eintritt: 15,- DM, Tel. Kartenverkauf: Edith Kellerbauer: 1496, Ulrich Hintermaier: 9508

Fahrschule Gerd Dangl



Anmeldung: Mo + Di:

18.00 - 19.00 Uhr

Unterricht: Mo + Di:

19.00 - 20.30 Uhr

Niedermairstr. 6 - 85625 Glonn

Tel. FS: 08093 / 300881

Tel. priv: 08038 / 893

Tel. Auto: 0171 / 4559783

RESI ZEDNIK
Näh- und Spielzeug

Ing-Wagner-Str. 5 • ☎ 08093/1520

Gärtnerei i. Piusheim
Bioland

Abo-Lieferservice für Obst und Gemüse aus
ökologischem Anbau

Tel.: 08093/5510 oder Tel.+Fax: 08093/59247
Irmgard Mora



Glonner Marktschreiber

Veranstaltungshinweise

Mai

Fr., 05.05.

Ehrungsabend des WSV

So., 07.05.

11.30 bis 14.30 Uhr, Herrmannsdorf: Jazzfrühschoppen im Biergarten

So., 07.05.

15 Uhr, Marienheim: Operettenkonzert

Mo., 08.05.

15 Uhr, evangelisches Gemeindezentrum: Frauengesprächskreis

Mo., 08.05.

19.30 Uhr, kleiner Sitzungssaal im Rathaus: Treffen der örtlichen Agenda 21-Arbeitsgruppen

Do., 11.05.

15 Uhr, Café Schwaiger: VdK-Stammtisch

Sa., 13.05.

8.30 bis 13 Uhr, nördlicher Marktplatz-Bereich: Bauernmarkt von KommA, Bauernverband, Bund Naturschutz und Gewerbeverband

Sa., 13. bis So., 21.05.

Klosterschule: Deutsch-französische Fotoausstellung der Fotofreunde

Mo., 15.05.

9 bis 10 Uhr, Arztzimmer der Grundschule: Mütterberatung des Gesundheitsamts (Tel. 08092/823-398)

Mo., 15.05.

15 Uhr, evangelisches Gemeindezentrum: Seniorenkreis

Sa., 21.05.

Verein „Fort-Schritt“: Fahrt mit behinderten und nicht behinderten Kindern zum Freizeitpark Plech

Do., 25.05.

20 Uhr, evangelisches Gemeindezentrum: Vortrag „Märchen als Lebenshilfe für Kinder und Erwachsene“

So., 28.05.

10.30 Uhr, evangelische Kirche: Krabbelgottesdienst

Di., 30.05.

16 bis 17 Uhr, Altenstube in der Klosterschule: Einschreibetermin der Musikschule

Juni

Do., 01.06.

14 Uhr, Schulsportplatz: SPD-Kinderfest

So., 04.06.

Marktplatz: Pfingst-Markt

So., 04.06.

11.30 bis 14.30 Uhr, Herrmannsdorf: Jazz-Frühschoppen im Biergarten

Mo., 05.06.

15 Uhr, evangelisches Gemeindezentrum: Frauengesprächskreis

Do., 08.06.

15 Uhr, Café Schwaiger: VdK-Stammtisch

Sa., 10.06.

8.30 bis 13 Uhr, nördlicher Marktplatz-Bereich: Bauernmarkt von KommA, Bauernverband, Bund Naturschutz und Gewerbeverband

Mo., 20.06.

15 Uhr, evangelisches Gemeindezentrum: Seniorenkreis

Fr., 23.06.

Sonnwendfeier des WSV

So., 25.06.

Pfarrfest der kath. Pfarrgemeinde

Di., 27.06.

19.30 Uhr, Pfarrheim: Referat „Sonntag und Familie“ von Dr. Josef Steiner

Diverses

Frühschoppen

Zu einem Jazz-Frühschoppen laden die Herrmannsdorfer Landwerkstätten am Sonntag, 7. Mai, ein. Bei trockenem Wetter ist von 11.30 bis 14.30 Uhr im Biergarten Betrieb mit Musik.

Französisch

Wer hat Interesse, seine Französisch-Kenntnisse aufzupolieren oder auf dem Laufenden zu halten? Die gebürtige Französin Aline Ottinger hat einen Teil der Glonne Frankreich-Fahrer in einem Crash-Kurs die sprachlichen Grundlagen für ihren Wochenendbesuch in Bonnefamille vermittelt. Wer mehr daraus machen oder sich überhaupt (wieder) in die Sprache einfühlen möchte, kann sich bei Brigitte Gieshoidt, Tel. 44 81 informieren.

Agenda 21

Alle Aktiven, die in den verschiedenen Arbeitsgruppen der örtlichen Agenda 21 tätig sind, treffen sich am Montag, 8. Mai. Die Versammlung findet um 19.30 Uhr im kleinen Sitzungssaal im Rathaus statt.

Diverses

Kinderkarawane

Die „Kinderkarawane“ des Deutschen Kinderhilfswerks macht heuer in Glonn Station. Kurz vor dem Tag des Kindes, am 15. September, wird sich Glonn mit Hilfe der Veranstalter und der Beteiligten aus der Region in ein riesiges Festgelände verwandeln. Eine Vielzahl von Gruppen und Vereinen hat sich bei einem ersten Vorbereitungstermin bereit erklärt, bei der Organisation und der Durchführung der Veranstaltung mitzuhelfen.

Mitveranstalter ist die Bundeszentrale für gesundheitliche Aufklärung aus Bonn. Vertreter der Behörde und des Kinderhilfswerks kommen im Mai in die Marktgemeinde, um die Organisation des Festes mit allen Beteiligten zu besprechen.

Für Glonn ist die Beteiligung der Marktgemeinde eine große Ehre und gleichzeitig auch eine Verpflichtung: Nur zehn Städte oder Gemeinden werden alljährlich als Stationen für die „Kinderkarawane“ ausgewählt. Alle Beteiligten hoffen auf viele Helfer im Vorfeld und ein gutes Gelingen der Großveranstaltung im September!

In eigener Sache

Zur Information unserer Anzeigenkunden und aller Vereine/Verbände/Organisationen, die Beiträge im Marktschreiber veröffentlichen möchten, geben wir hiermit die Termine für Anzeigen-/Artikelannahmeschluss und das jeweilige Erscheinungsdatum für das Jahr 2000 bekannt:

Erscheinungsdatum

Fr., 2. Juni

Fr., 7. Juli

Fr., 1. September

Fr., 6. Oktober

Fr., 3. November

Fr., 1. Dezember

Redaktionsschluss

Mi., 17. Mai

Mi., 21. Juni

Mi., 9. August

Mi., 20. September

Mi., 18. Oktober

Mi., 15. November

Im August und im Januar erscheint kein Marktschreiber.

Achtung, Ferienzeit: Der Redaktionsschluss für die September-Ausgabe ist wie in jedem Jahr um eine Woche vorverlegt.



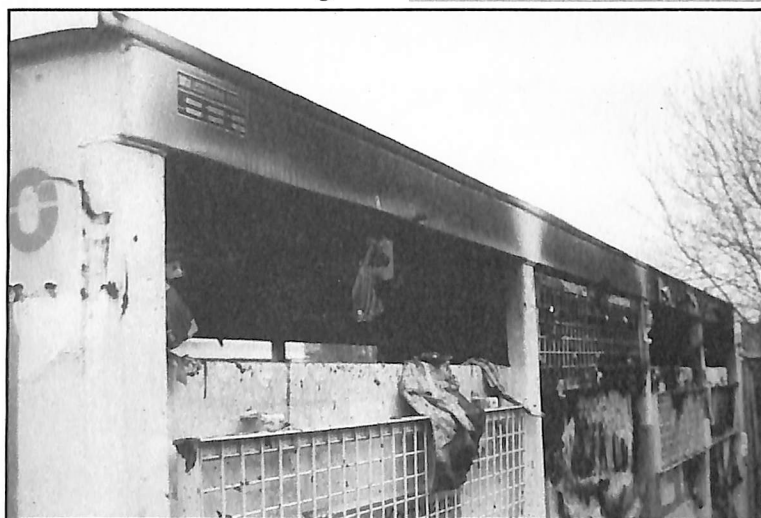
Brandstiftung am Bahnhofsplatz: Ausgebrannt

Schwarz und verqualmt sah er aus, der Container, der eines donnerstags morgens im April am Bahnhofsplatz stand. Unbekannte hatten den Inhalt des Altpapier-Behälters angezündet. Die Polizei wurde alarmiert und nahm eine Anzeige gegen Unbekannt auf.

Abfallberater Franz Sporer vom Rathaus hofft, dass sich derartige Vorfälle nicht wiederholen. Immerhin entstand der Recycling-Firma Haslberger durch die Hitzeentwicklung be-

trächtlicher Schaden. Eine neue Lackierung ist notwendig. Sollten sich derartige Vorfälle häufen, müssen die Recycling-Container aus den innerörtlichen Wertstoff-Sammelstellen abgezogen werden.

**Problemabfall-Sammlung
des Landkreises:
Do., 8. Juni
16.30 - 18 Uhr
Bahnhofsplatz**



Unbekannte Täter haben einen Altpapier-Container am Bahnhofsplatz angezündet. Es wurde Anzeige gegen Unbekannt erstattet.

Veranstaltungen der Kolpingfamilie

Am Freitag, 5. Mai, kann jeder an der traditionellen Kolping-Bezirks-Maiandacht in Maria Altenburg teilnehmen. Die Andacht beginnt um 19 Uhr in Maria Altenburg. Wie immer wird ab Glonn mit dem Fahrrad gefahren: Treffpunkt und Abfahrt um 18.15 Uhr am Jugendschaukasten vor dem katholischen Pfarrhof.

Am Sonntag, 21. Mai, findet um 10.30 Uhr ein von der Kolpingjugend gestalteter Jugendgottesdienst in der Glonner Pfarrkirche statt.

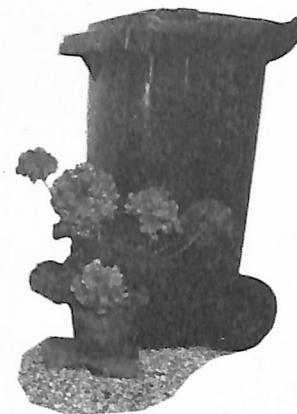
Am Dienstag, 30. Mai, ist um 19.30 Uhr die traditionelle Maiandacht in der Kapelle in Kreuz. Für „Fußgänger“ ist der Abmarsch um 18.45 Uhr am Jugendschaukasten vor dem katholischen Pfarrhof. Anschließend ist wieder ein gemütliches Beisammensein vorgesehen.

Für 13- bis 15-Jährige veranstaltet die Kolpingjugend am Wochenende 8./9. Juli ein Zeltlager. Anmeldung ab sofort bei Helmut Spitzenberger, Tel. 90 62 04.

Kolping Glonn im Internet: <http://www.kolping-glonn.de>
e-mail: vorstand@kolping-glonn.de

Abfuhrtermine Restmüll / Kompost

Di.	09.05.	Restmüll
Mi.	10.05.	Restmüll
Di.	16.05.	Kompost
Di.	23.05.	Restmüll
Mi.	24.05.	Kompost
Di.	30.05.	Kompost
Di.	06.06.	Restmüll
Mi.	07.06.	Restmüll



Die Tonnen müssen am Leerungstag ab 6 Uhr auf oder vor dem Grundstück so aufgestellt werden, dass sie ohne Schwierigkeiten und Zeitverlust entleert werden können.

Wichtige Mitteilung

Die Tonnen und Container am Friedhof dürfen nicht mit Gebinden und Kränzen gefüllt werden. Die Beseitigung von Friedhofsschmuck können Sie durch Agrokomm Maschinenring GmbH, Wasserburger Straße 2, 85560 Ebersberg durchführen lassen (Tel. 08092/2040). Sollten Kränze usw. in den Tonnen vorgefunden werden, wird die Gemeinde die Entsorgung gesondert berechnen.

An alle jungen Familien

Für junge Familien werden in der Gemeinde Glonn nach Anmeldung des Kindes einmalig 12 kostenlose Müllbeutel für Windeln ausgegeben, die zu den Restmülltonnen bestellt werden können. Dies gilt für alle Kinder, die nach dem 1.1.2000 geboren wurden. Die Windelsäcke sind an der Eingangspforte bei Frau Zistl gegen Angabe der Adresse und Unterschrift erhältlich.

**Kleinanzeigen und Stellenanzeigen für den Marktschreiber
können kostenlos aufgegeben werden:**

Per Fax unter: 0 80 95/ 87 02 67 oder schriftlich bei
Bücher Kreutzer oder im Rathaus abgeben.

Suche Garage

zum Mieten. Preysingstraße oder nähere Umgebung. Angebote unter Tel. 55 56

Zimmerfrau/Zimmermädchen

Wir suchen für unseren Hotelbereich ab 1.5. oder 1.6. wieder eine Vollzeitkraft. Tel. 90 88 - 0

BRK, Bereitschaft Glonn

Postanschrift: Klosterweg 7, 85625 Glonn

Polizei:

110

Feuerwehr:

112

Informationstelefon:

3296

Notrufe

Rettungsdienst

19 222

(Rettungswagen, Notarzt, Hubschrauber,

Krankentransport, ärztlicher Bereitschaftsdienst)

Giftinformationszentrale München

089 / 19240





Glonner Marktschreiber

B

BÜCHER KREUTZER

Marktplatz 10 - 85625 Glonn

Telefon 08093 / 2148 - Fax 08093 / 2341

B



Wir haben umgebaut und aussortiert! Schnäppchen ab 8. Mai

www.buchhandlung-kreutzer.de

OMG
OBERMAIER · MODEN · GLONN

Prof. - Lebsche - Straße 7 · 85625 Glonn
fon 08093 / 9082 - 12 · fax 08093 / 2396